



Produttore: [Sprigioniamo Sapori](#)



Croccante di sesamo - 80 g

Il croccante di sesamo viene prodotto e confezionato da Sprigioniamo Sapori SCS, C/o Circondariale di Ragusa, via G. di Vittorio 26.

Preparazione: La preparazione del prodotto avviene con l'utilizzo di metodi di produzione artigianali. Non viene utilizzato alcun macchinario, mescolando gli ingredienti in un pentolone di acciaio. La lavorazione richiede una gran forza di braccia poiché il miele e lo zucchero vengono fatti squagliare a fuoco lento e poi cotti fino ad aggiungere il sesamo e le mandorle, per poi versare il tutto in una grande lastra di marmo, pronto per essere tagliato a mano.

Prodotto BIO.

Confezionamento: Barretta da 80 g. Imballo primario: foglio alimentare adatto al contatto con alimenti; Imballo secondario: astuccio in cartone alimentare.

Ingredienti: **SESAMO** 44,51%*, zucchero di canna*, miele di zagara*, **MANDORLE***, cannella*, , aroma naturale arancia (*da agricoltura biologica).

Provenienza materie prime e ingredienti: sesamo bio: Padovana Macinazione; mandorle integrali bio: Meli s.r.l lavorazione mandorle, Rosolini (Sr); miele di arancio bio: "La casa di Alberto" Soc. Coop Sociale, Catania (promossa dall'Assoc. Comunità Papa Giovanni XXIII); zucchero di canna bio: Macinazione Padovana; cannella bio: Macinazione Padovana; aroma arancia: Vito cutrera srl, Ragusa.

Allergeni: **SESAMO**, **MANDORLE**. **Può contenere tracce di altra FRUTTA A GUSCIO** come **PISTACCHIO** e **NOCCIOLE**.

Additivi: il prodotto è esente da additivi di qualsiasi natura.

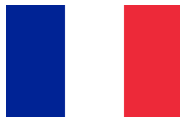
Requisiti Nutrizionali: vedi Tabella riportata sull'etichetta.

Modalità di conservazione: Conservare il prodotto in ambiente fresco ed asciutto.

Modalità di utilizzo: Consumo diretto, base per dolci.



Producteur: [Sprigioniamo sapori](http://sprigioniamo.sapori.it)



Croquant au sésame - 80 g

Le croquant au sesame est produit et conditionné par la coopérative sociale Sprigioniamo Sapori SCS au sein de la prison de Raguse, via G. di Vittorio 26.

Préparation : la préparation du produit se fait selon des méthodes de production artisanales. Aucune machine n'est utilisée, les ingrédients sont mélangés à la main dans un pot en acier. Le traitement nécessite une grande force dans les bras puisque le miel et le sucre sont fondus à feu doux puis cuits jusqu'à ce que le **SÉSAME** et les **AMANDES** soient ajoutés, enfin, le tout est versé sur une grande plaque de marbre, et coupé à la main.

Produit bio.

Conditionnement : barre de 80 g. Premier emballage : feuille alimentaire adaptée au contact avec les aliments ; second emballage : étui en carton alimentaire.

Ingrédients : **SÉSAME** 44,51%*, sucre de canne*, miel de zagara*, **AMANDES***, cannelle*, arôme naturel d'orange (*ingrédients issus de l'agriculture biologique).

Origine des matières premières : sesamo bio, sucre de canne bio, cannelle bio : Padovana Macinazione ; amandes complètes bio : transformation des amandes Meli s.r.l, Rosolini (Sr) ; miel d'orange bio : "La maison d'Alberto" coopérative sociale, Catane (promue par l'Assoc. Communauté Pape Jean XXIII) ; arôme d'orange : Vito rera srl, Cutragusa.

Allergènes : **SÉSAME, AMANDES. Peut contenir des traces d'autres FRUITS À COQUE comme PISTACHES et NOISETTES.**

Additifs : le produit est exempt d'additifs de toute nature.

Valeurs nutritionnelles : voir le tableau sur l'étiquette.

Méthode de conservation : conserver le produit dans un environnement frais et sec.

Mode de consommation : consommation directe, base pour les desserts.



Hof [Sprigioniamo Saponi](#)



Knuspriger Sesamriegel - 80 g

Der Sesamriegel wird von Sprigioniamo Saponi SCS, in der Strafanstalt von Ragusa, Via G. di Vittorio 26, hergestellt und verpackt.

Zubereitung: traditionelles Herstellungsverfahren: Es werden keine Geräte verwendet, sondern die Zutaten werden in einem Edelstahltopf gemischt. Das Verfahren erfordert viel Muskelkraft, da Honig und Zucker auf kleiner Flamme geschmolzen und gekocht werden und dann der Sesam hinzugefügt wird. Anschließend wird alles auf eine große Marmorplatte gegossen, und von Hand geschnitten.

Bio-Produkt.

Verpackung: 80 g Riegel; Primärverpackung: lebensmittelgerechte Folie, geeignet für den Kontakt mit Lebensmitteln; Sekundärverpackung: lebensmittelgerechter Karton.

Zutaten: **SESAM*** 44,51%, Rohrzucker*, Orangenblütenhonig*, **MANDELN***, Zimt*, natürliches Orangenaroma (*aus biologischem Anbau).

Herkunft der Rohstoffe: Bio-Sesam: Macinazione Padovana, ganze Bio-Mandeln: Meli s.r.l Mandelverarbeitung, Rosolini (Sr); Bio-Orangenhonig: 'La casa di Alberto' Soc. Coop Sociale, Catania; Bio-Rohrzucker: Macinazione Padovana, Bio-Zimt: Macinazione Padovana, Orangenaroma: Vito Cutrera srl, Ragusa.

Zusatzstoffe: frei von Zusatzstoffen jeglicher Art.

Allergene: **SESAM, MANDELN, kann Spuren von SCHALENFRÜCHTEN, wie PISTAZIEN und HASELNÜSSEN enthalten.**

Nährwertangaben: siehe Tabelle auf dem Produktetikett.

Aufbewahrung: kühl und trocken aufbewahren.

Verwendung: Direkter Verbrauch, als Basis für Kuchen.